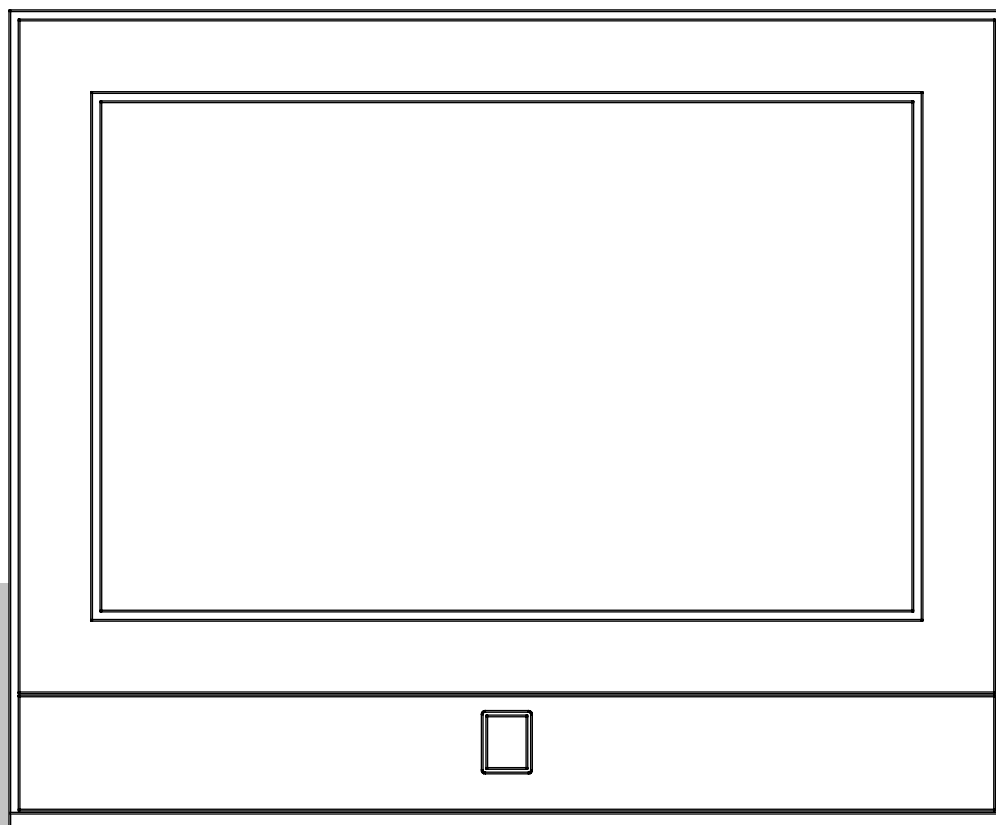




MANUEL D'INSTRUCTIONS

**TV LCD 14.1" 16/10ème avec Tuner PAL-SECAM & TNT  
intégré, Lecteur DVD/MPEG-4, USB, SD/MMC/MS**



**Veillez lire toutes les instructions avant d'utiliser ce téléviseur et conserver le manuel d'instructions en lieu sûr pour pouvoir vous y référer ultérieurement.**



## TV-DVD

Précautions.....	4
Information de sécurité .....	5
Sécurité électrique .....	5
Sécurité physique .....	5
Dans la boîte.....	6
Connecter votre TV.....	7
Mise en place .....	8
La télécommande .....	9
Les Menus .....	12
Utilisation des menus .....	12
Menu Vidéo .....	13
Menu PC.....	14
Menu Audio.....	15
Menu TV .....	16
Menu Général.....	18
Utilisation du DVD .....	19
Utilisation Système .....	27
Etapes générales du menu Réglages .....	27
Spécifications du menu.....	27

## Utilisation de la TNT

Opérations de base .....	30
Liste des chaînes.....	31
Liste des chaînes favorites .....	32
Réglages système.....	33
Réglage chaînes.....	37
EPG (Guide Electronique des Programmes).....	39
Utilisation télétexte.....	39

## Informations générales

A propos des termes concernant les disques .....	41
Précautions d'emploi des disques .....	41
Guide de dépannage .....	42
Caractéristiques.....	43
Spécifications.....	43

# Précautions



Le symbole en forme d'éclair fléché dans un triangle équilatéral est destiné à avertir l'utilisateur de la présence à l'intérieur de l'appareil d'une "tension dangereuse" non isolée, suffisamment puissante pour constituer un risque d'électrocution.



Le point d'exclamation dans un triangle équilatéral est destiné à avertir l'utilisateur de la présence d'instructions importantes relatives à l'utilisation et l'entretien dans la documentation accompagnant l'équipement.



## Mise au rebut correcte de ce Produit

(Déchets électroménagers et électroniques (WEEE))

Votre produit est conçu et assemblé avec des matériaux et des composants de qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés.

Ce symbole indique que les équipements électriques et électroniques en fin de vie ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers ordinaires.

Veillez confier cet appareil à votre centre local de collecte et de recyclage.

Il existe dans l'Union Européenne des systèmes de collecte distincts pour les équipements électriques et électroniques usagés. Aidez-nous à préserver l'environnement dans lequel nous vivons!



Cet appareil est un équipement laser de "CLASSE 1", il émet un faisceau laser capable de provoquer des rayonnements dangereux. Assurez-vous que l'enregistreur soit utilisé de la façon indiquée. Ne l'ouvrez pas et ne regardez pas dans l'ouverture du plateau DVD lorsque l'appareil est sous tension. Ne modifiez ou ne réglez PAS les commandes susceptibles d'affecter les émissions laser. Si l'appareil se révélait défectueux, consultez un technicien qualifié.



Cette unité est en accord avec les directives européennes de sécurité et d'interférences électriques.

## Informations de Sécurité

Pour garantir une utilisation fiable et sûre de cet équipement, veuillez lire attentivement toutes les instructions incluses dans ce guide de l'utilisateur, en particulier celles ci-dessous, relatives à la sécurité.

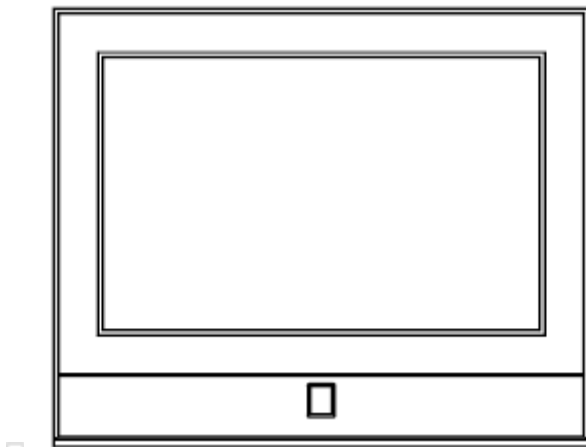
### Sécurité électrique

- Le téléviseur ne doit être connecté qu'à une alimentation sur secteur qui corresponde aux inscriptions figurant sur l'adaptateur.
- Pour éviter les surcharges, ne branchez pas l'alimentation secteur avec une trop grande quantité d'autres équipements.
  - Ne laissez pas les câbles de branchements là où ils risquent d'être piétinés ou de faire trébucher.
  - Ne placez aucun objet lourd sur les branchements car ils sont susceptibles de les endommager.
  - Lorsque vous débranchez, tirez sur la fiche et non sur le cordon.
  - En cas d'orage ou lorsque vous ne comptez pas utiliser l'appareil durant une période prolongée, déconnectez l'antenne (si il s'agit d'une antenne d'extérieur) et l'adaptateur de l'alimentation.
  - Ne laissez pas d'eau ou de condensation pénétrer dans le téléviseur ou dans l'adaptateur. Ne PAS utiliser dans un environnement humide comme dans une salle de bain, une cuisine pleine de vapeurs ou à proximité d'une piscine.
- Débranchez immédiatement et consultez un professionnel si :
  - La prise ou le cordon d'alimentation sont endommagés.
  - Un liquide est renversé sur l'appareil ou si ce dernier est accidentellement exposé à l'eau ou la condensation.
    - Quelque chose pénètre dans les orifices de ventilation.
    - L'appareil ne fonctionne pas normalement.
    - Ne retirez PAS les couvercles de sécurité. Il n'y a pas de composants utilisables à l'intérieur. Vous risquez d'annuler la garantie. Seul le personnel qualifié est habilité à procéder à l'entretien de l'appareil.
    - Pour éviter que les fuites des piles, retirez les piles usagées de la télécommande. Faites de même lorsque vous prévoyez de ne pas vous en servir durant une période prolongée.
    - Ne démontez pas les piles usagées et ne les jetez pas au feu.

### Sécurité physique

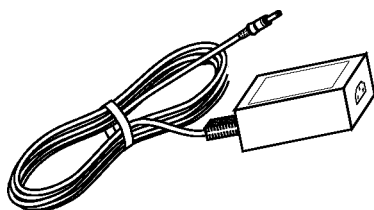
- Ne bloquez Pas les orifices de ventilation se trouvant à l'arrière de l'appareil. Si vous placez l'appareil dans une armoire, assurez-vous qu'il y ai un espace d'au moins 5cm (2") tout autour.
- Ne heurtez PAS l'écran et ne le secouez pas, vous risquez d'endommager les circuits internes. Prenez soin de la télécommande et ne la faites pas tomber.
- Pour nettoyer le téléviseur utiliser un linge doux et sec, n'utilisez PAS de diluants ou de liquides à base d'alcool. Pour les tâches persistantes, vous pouvez utiliser un tissu doux humide avec un détergent dilué

## Dans la boîte



Téléviseur

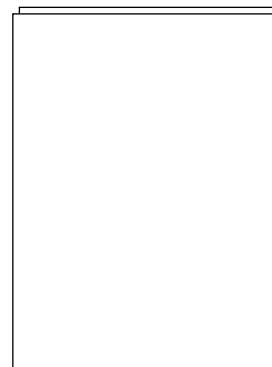
Télécommande



Adaptateur secteur



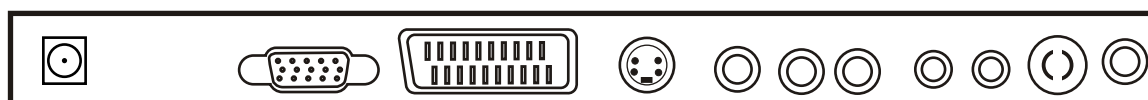
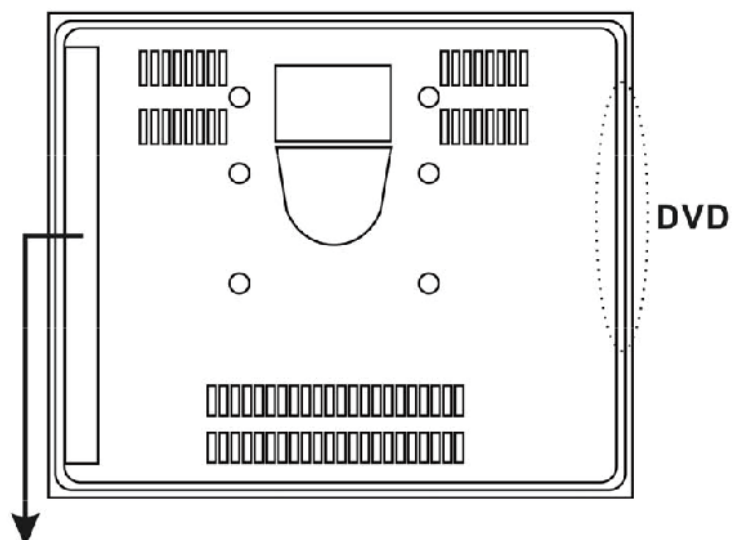
Cordon secteur



Le présent Manuel d'Instructions

Si l'un des accessoires manque, contactez votre fournisseur dès que possible. Conservez l'emballage d'origine au cas où vous auriez besoin de retourner l'appareil au fournisseur.

## Connecter votre TV



Alimentation      VGA      PERITEL      S-Vidéo      Vidéo(AV)G (AV)D      PC-IN      HP (CASQUE)      RF      Coax

Nom	Description de la fonction
Alimentation	Connecter à l'adaptateur secteur
VGA	Signal VGA de la sortie de l'ordinateur
PERITEL	Connecter à la sortie péritel de votre DVD/Magnétoscope
S-Video	Signal d'entrée S-Video
Vidéo	Signal d'entrée vidéo
(AV)G (AV)D	Signal d'entrée audio pour AV Gauche/Droit (Audio/Vidéo)
PC-IN	Entrée audio PC
HP (Casque)	Connecter votre casque ou autre équipement audio
RF	Connecter au câble ou à l'antenne
COAX.	Sortie audio Coaxiale (RF codé)
CI	Interface Commune

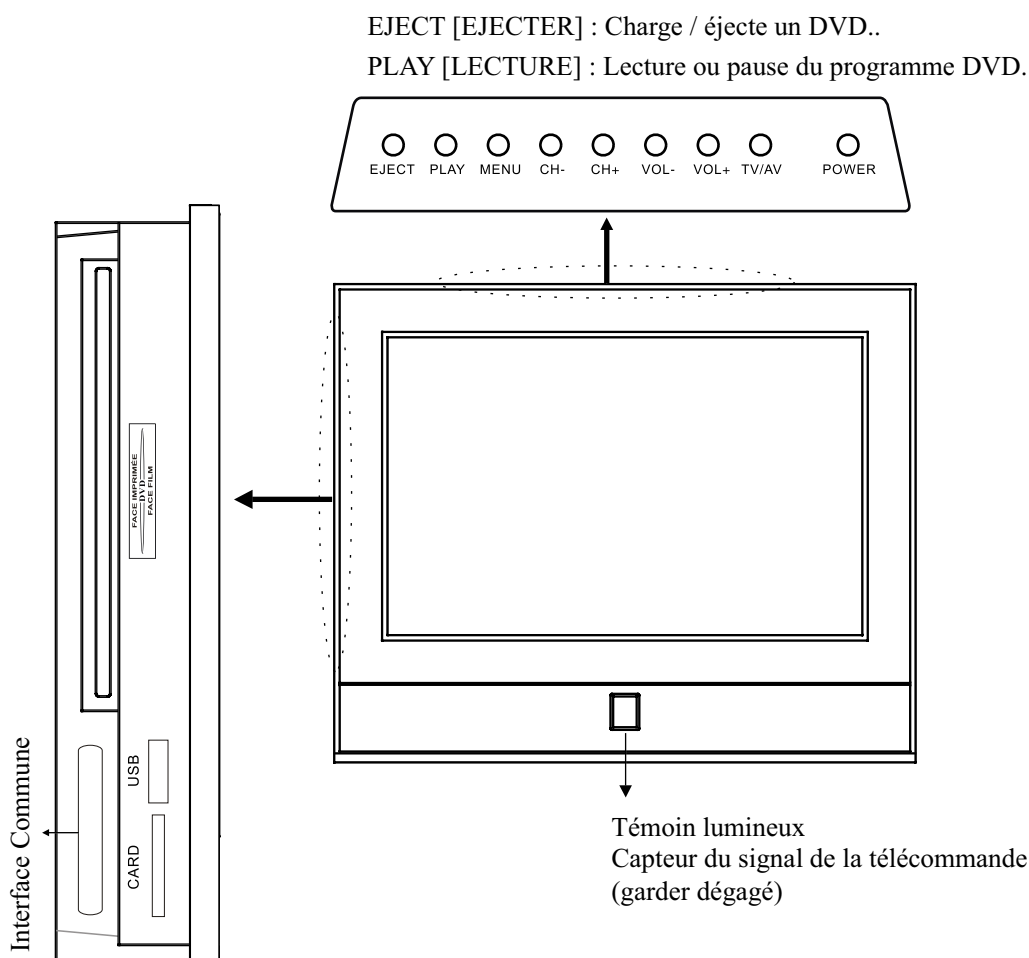
## Mise en Place

- 1 Branchez l'antenne ou la source d'entrée à la prise d'entrée RF correspondante à l'arrière de l'appareil (voir page 5).
- 2 Connectez la petite prise ronde du câble de l'adaptateur sur la prise d'entrée d'alimentation à l'arrière de l'appareil.
- 3 Connectez le câble d'alimentation entre l'adaptateur et la prise de courant.
- 4 Mettez sous tension en appuyant sur la touche **POWER** située sur l'avant de l'appareil ou sur la télécommande, le **Témoin lumineux** vert va s'allumer.
- 5 Utilisez la touche **TV/AV** du panneau avant ou de la télécommande pour sélectionner la source d'entrée que vous désirez utiliser TV, PERITEL, AV, S-VIDEO, PC-RGB, TNT (DVB), DVD.

*Vous pouvez utiliser les commandes du panneau avant pour régler le volume ou choisir un canal, comme illustré ci-dessous, ou bien vous pouvez utiliser la télécommande (voir pages 7-9).*

- 6 Pour éteindre l'appareil durant une période limitée, appuyez sur la touche **POWER**, et il se mettra en veille, le **témoin lumineux** rouge allumé. Si vous ne comptez pas utiliser l'appareil durant un certain temps, éteignez-le complètement en débranchant le câble d'alimentation.

## Commandes du panneau supérieur

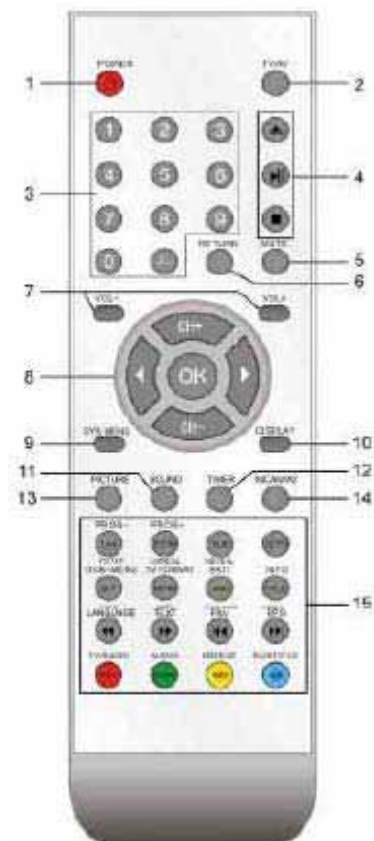




# La télécommande

## Utilisation de la télécommande pour les fonctions TV classiques

1. Utilisez deux piles LR6 en vous assurant que leur position est correcte, comme indiqué sur la télécommande
2. Visez avec la télécommande vers le capteur infrarouge sur le coté droit de la télévision, et conservez le capteur dégagé en permanence.
3. N'appuyez pas sur les touches de la télécommande trop rapidement, laissez le temps au téléviseur de réagir.



## Description des fonctions de la télécommande

1. **(POWER) ALIMENTATION**: Allume ou éteint la TV
2. **TV/AV**: choix de la source d'entrée.
3. **0-9, -/--**: choisit une chaîne directement.
4. Touches DVD
5. **MUTE : SOURDINE** – mode silence
6. **RETURN - RETOUR**: retour pour visionner la dernière chaîne.
7. **VOL+/-**: règle le volume.
8. **CH+/-**: balaye les chaînes.  
**Curseur gauche/droit CH+/-**: Touches curseurs utilisées dans les menus.  
**OK**: TOUCHE DE CONFIRMATION pour les menus.
9. **SYS MENU**: Menu de réglages du système TV.
10. **DISPLAY - AFFICHAGE**: Affiche le mode en cours.
11. **SOUND - SON**: sélectionne le mode audio : Utilisateur, Normal, infos et Film.
12. **TIMER - MINUTERIE**: Minuterie d'arrêt programmable.
13. **(PICTURE) IMAGE**: sélectionne le mode image.
14. **NICAM/A2**
15. **Touches pour DVD, TNT, et TELETEXTE**

### 15. Touches pour le Télétexte

**TV/TXT**: active/désactive l'affichage télétexte

**CANCEL - ANNULE**: Annule l'affichage télétexte

**REVEAL - REVELE**: révèle tout texte caché

**HOLD** : maintien ou non à la sous-page en cours.

**SIZE - TAILLE** : Appuyez pour voir la partie supérieure de la page en taille double.

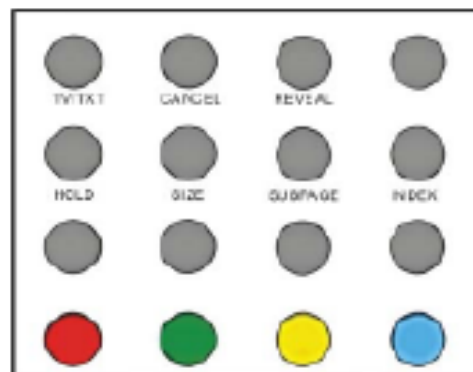
Appuyez encore une fois pour voir la partie inférieure de la page en taille double

Appuyez encore une fois pour revenir à la taille normale.




**SUBPAGE - SOUS-PAGE**: Appuyez pour accéder à la sous-page, appuyez encore une fois pour annuler.

**INDEX**: accéder à l'index.

**Touches de couleur**: raccourcis permettant de suivre les liens de couleurs dans le texte.



#### 4. Touches pour les fonctions DVD

-  : Charger/éjecter le disque DVD.
-  : Lecture/Pause du programme DVD.
-  : Arrêt du programme DVD.



#### 15 Touches pour les fonctions DVD





- LAN:** sélectionne la langue du disque DVD.
- ZOOM:** Règle la taille de l'image en mode DVD.
- SUB:** sélectionne les sous-titres du disque.
- GOTO:** (ALLER A) lit votre titre/chapitre/piste préféré.

**SET (REGLAGE):** Menu de réglages DVD

**MENU (PBC):** Liste de lecture DVD/menu disque

**ANG:** sélectionne l'angle d'une scène DVD.

**TITLE (TITRE) :** Titre DVD.

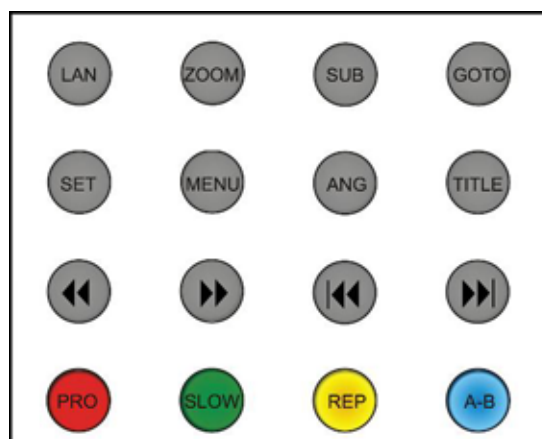
-  : Retour rapide DVD
-  : Avance rapide DVD
-  : Chapitre précédent du DVD.
-  : Chapitre suivant du DVD.

**PRO:** édite le programme et le lit.

**SLOW (RALENTI):** lecture des programmes DVD au ralenti

**REP:** répète la lecture du titre ou chapitre.

**A-B:** sélectionne et lit une séquence du programme DVD que vous préférez en appuyant deux fois sur cette touche, au début et à la fin de la séquence.



#### 15 Touches pour la fonction TNT

**PROG+/-:** Programme TNT suivant / précédent

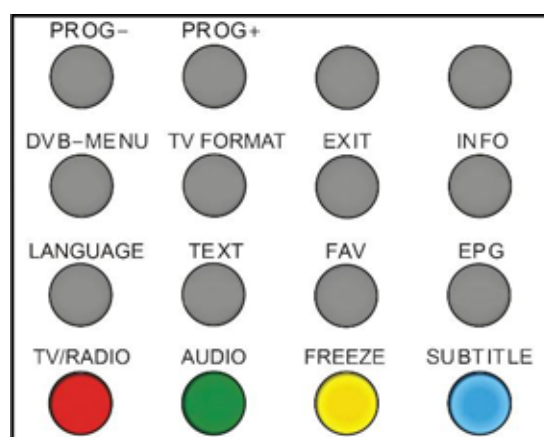
**DVB MENU:** Pour afficher à l'écran le menu principal ou retourner à l'écran à partir du menu.

**TV FORMAT:** Pour changer le mode format TV.

**(EXIT) SORTIE:** Pour retourner au menu / à l'écran précédent

**INFO:** signifie information, pour afficher des informations succinctes concernant la chaîne que vous êtes en train de visionner.

**LANGUAGE (LANGUE):** Pour sélectionner la langue audio.



**TEXT (TEXTE)** : Pour visionner le programme de diffusion télétexte

**FAV**: Signifie favoris, affiche la liste des chaînes favorites telle que vous l'avez définie.

**EPG** : Pour afficher le guide électronique des programmes en dehors du mode menu.

**TV/RADIO**: Changement du menu disque entre TV et radio

**AUDIO**: Pour sélectionner Audio Gauche/Droit

**FREEZE (ARRET SUR IMAGE)** : Gèle l'image en cours.

**SUBTITLE (SOUS-TITRE)** : Pour afficher les dialogues en bas de l'écran

## Les menus

### Utiliser les menus

- Pour toutes les touches mentionnées ci-dessous, vous pouvez utiliser celles disposées en façade ou bien celles de la télécommande.

- Pour voir les menus, appuyez sur la touche **SYS MENU**. La première pression affichera soit:

- Le menu **VIDEO**, si l'appareil est en mode TV, SCART [PERITEL], AV, S-VIDEO, DVB (TNT), DVD.

- Le menu **PC**, si l'appareil est en mode PC-RVB.

Appuyez encore une fois sur la touche **SYS MENU** pour voir les autres menus :

- appuyez encore une fois pour accéder au menu **AUDIO**.

- appuyez encore une fois pour accéder au menu **TV** (uniquement en mode TV).

- appuyez encore une fois pour accéder au menu **GENERAL**.

- appuyez encore une fois pour désactiver les menus.

- Pour sélectionner une rubrique de menu, par exemple **COLOUR [COULEUR]**, appuyez sur les touches **CH+** et **CH-** pour vous déplacer dans la liste.

- Lorsqu'une rubrique de menu est en surbrillance, utilisez les touches ◀ ▶ pour modifier le réglage.



- Une fois que vous avez modifié les réglages, vous pouvez quitter le menu :

- en attendant dix secondes sans appuyer sur aucune touche.

- en appuyant sur la touche **SYS MENU** plusieurs fois jusqu'à avoir quitté les menus

## Le menu vidéo

En appuyant une fois sur **SYS MENU** vous accédez soit au :

- menu **VIDEO** si l'appareil est en mode TV, PERITEL, AV, S-VIDEO, DVB (TNT), DVD.
- menu **PC** si l'appareil est en mode PC-RVB (voir page suivante).

VIDEO MENU	
<b>BRIGHTNESS</b>	<b>50</b>
<b>CONTRAST</b>	<b>50</b>
<b>COLOUR</b>	<b>40</b>
<b>HUE</b>	<b>0</b>
<b>SHARPNESS</b>	<b>50</b>

### **Brightness [Luminosité]**

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la luminosité de l'image.

### **Contrast [Contraste]**

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler le contraste de l'image.

### **Colour [Couleur]**

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler les couleurs de l'image.

### **Hue [Teinte]**

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la teinte de l'image (utilisé en mode NTSC uniquement).

### **Sharpness [Définition]**

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la définition de l'image

## Le menu PC

En appuyant une fois sur la touche **SYS MENU** vous affichez soit :

- Le menu **VIDEO**, si l'appareil est en mode TV, PERITEL, AV, S-VIDEO, DVB (TNT), DVD (voir page précédente).
- Le menu **PC** si l'appareil est en mode PC-RVB.

PC MENU	
<b>BRIGHTNESS</b>	<b>50</b>
<b>CONTRAST</b>	<b>50</b>
<b>COLOUR SETTING</b>	<b>USER</b>
<b>AUTO CONFIG</b>	<b>→</b>
<b>H-POSITION</b>	<b>0</b>
<b>V-POSITION</b>	<b>0</b>
<b>PHASE</b>	<b>0</b>
<b>CLOCK</b>	<b>0</b>

### Brightness [Luminosité]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la luminosité de l'image.

### Contrast [Contraste]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler le contraste de l'image.

### Colour setting [Réglage des couleurs]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour choisir entre 6500K, 9300K ou USER [UTILISATEUR].

Si vous sélectionnez USER [UTILISATEUR], vous pouvez utiliser les touches ◀ ▶ pour régler séparément les valeurs RED [ROUGE], GREEN [VERT] et BLUE [BLEU]. Appuyez sur **SYS MENU** lorsque vous avez terminé le réglage.

### Configuration automatique

Appuyez sur la touche ▶ pour configurer automatiquement les réglages suivants :

### Position horizontale et position verticale

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la position de l'image sur l'écran.

### Phase [Phase]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la phase de l'horloge d'échantillonnage ADC (Contrôle Automatique de Déviation) liée au signal Hsync jusqu'à l'obtention d'une image stable.

### CLOCK (Horloge)

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la fréquence des pixels de l'horloge jusqu'à ce que la taille de l'image soit optimisée pour l'écran

## Le menu Audio

Appuyez encore une fois sur la touche **SYS MENU** pour accéder au menu **AUDIO**.

AUDIO MENU	
<b>VOLUME</b>	<b>20</b>
<b>BALANCE</b>	<b>50</b>
<b>AUDIO PRESET</b>	<b>PERSONAL</b>
<b>TREBLE</b>	<b>50</b>
<b>BASS</b>	<b>50</b>

### Volume

Utilisez les touches ◀ ▶ pour ajuster le volume sonore.

### Balance

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la balance gauche/droite du son.

### Préréglages Audio (AUDIO PRESET)

Utilisez les touches ◀ ▶ pour choisir entre PERSONAL (PERSONNEL), VOICE (VOIX), MUSIC (MUSIQUE) ou THEATRE (CINEMA).

Si vous sélectionnez PERSONNEL, vous pouvez régler les paramètres suivants :

### Treble and Bass (Aigus et Graves)

Utilisez les touches ◀ ▶ pour régler la tonalité du son.

## Le menu TV

Appuyez encore une fois sur la touche **SYS MENU** pour accéder au menu TV, (uniquement si l'appareil est en mode TV).

Appuyez sur les touches **CH + / CH-** pour sélectionner une rubrique du Menu.

TV MENU	
<b>CHANNEL</b>	<b>0</b>
<b>SYSTEM</b>	<b>BG</b>
<b>SKIP</b>	<b>OFF</b>
<b>AFC</b>	<b>ON</b>
<b>FINE TUNE</b>	<b>487.25MHz</b>
<b>SWAP</b>	→
<b>MANUAL SEARCH</b>	→
<b>AUTO SEARCH</b>	→

### Channel [Canal]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner un canal (chaîne).

### System [Système]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner le système sonore. (« L » pour la France », « B/G » pour l'Europe de l'Ouest, « D/K » pour l'Europe de l'Est).

### Skip [Saut]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour activer ou désactiver le Saut de canal :

ON [ACTIVE] – Ce canal sera évité lors du prochain changement de canal effectué avec les touches **CH**.

OFF [DESACTIVE] – Ce canal sera inclus lors du prochain changement de canal effectué à l'aide des touches **CH**.

### Automatic Frequency Control [Contrôle de Fréquence Automatique]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour activer ou désactiver le contrôle "AFC" :

### Fine Tune [Réglage Fin]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour effectuer un réglage en finesse de la fréquence si vous avez des problèmes dus à un signal faible sur le canal sélectionné.

La fonction AFC (Contrôle de Fréquence Automatique) est désactivée lorsque vous utilisez le Réglage Fin.

### Auto search [Recherche Automatique]

Appuyez sur la touche ▶, utilisez ensuite les touches ◀ ▶ pour sélectionner le mode BG/DK/I ou SECAM L/L' puis appuyez sur CH +/- pour sélectionner "YES" [OUI] ou "NO" [NON], appuyez sur la touche SYS MENU pour confirmer et la Recherche Automatique de Station va débuter. Le téléviseur va commencer la recherche à partir de la fréquence la plus basse. Lorsqu'il trouve une fréquence, elle sera automatiquement enregistrée dans le premier emplacement avant de passer au suivant. Une fois la recherche automatique terminée, le Téléviseur va afficher la première station trouvée. Dans la plupart des cas, les stations enregistrées ne le sont pas dans le bon ordre, vous devez donc utiliser la fonction "SWAP" [PERMUTATION] pour corriger l'ordre.



### **Recherche manuelle (MANUAL SEARCH)**

Cette fonction peut être utilisée pour ajouter une nouvelle chaîne ou bien un appareil externe tel qu'un magnétoscope ou une console de jeux.

Utilisez les touches **CH + / CH –** pour sélectionner le canal. Utilisez ensuite les touches ◀ ▶ pour sélectionner un emplacement non utilisé.

Appuyez sur la chaîne **CH** pour sélectionner RECHERCHE MANUELLE (MANUAL SEARCH) et appuyez une fois sur la touche ▶. Sélectionnez UP [HAUT] ou bien DOWN [BAS], et le téléviseur va rechercher le nouvel appareil. Il vaut mieux déconnecter votre antenne TV et vous assurer que l'appareil externe soit allumé. Lorsque le nouvel équipement est trouvé, il sera automatiquement enregistré dans l'emplacement sélectionné.

### **SWAP [Permutation]**

Appuyez sur la touche ▶ pour accéder au menu SWAP. Appuyez sur les touches ◀ ▶ pour choisir le numéro de la chaîne à partir duquel DÉPUIS ("FROM") vous désirez effectuer la permutation, par ex. (4). Appuyez sur la touche **CH** pour sélectionner la destination VERS ("TO") et utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner la position à laquelle vous voulez attribuer "4", par exemple "5". Appuyez sur la touche **CH** pour Permuter [SWAP] et appuyez sur ▶ pour confirmer la permutation.

Pour permuter une autre chaîne, répétez le processus jusqu'à ce que toutes les chaînes se trouvent à la bonne position.

Note : Commencez toujours à partir de la destination "VERS" (TO) la moins élevée, par ex. "1" si vous permuter toutes les positions.

## Le menu général

Appuyez encore une fois sur la touche **SYS MENU** pour accéder au menu **GENERAL**.

GENERAL MENU	
LANGUAGE	ENGLISH
BLUE SCREEN	ON
NOISE REDUCE	OFF
INPUT SOURCE	TV
TXT LANGUAGE	Pan European
TXT EAST/WEST	WEST
ZOOM	16:9
RESET	→

### Language [Langue]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour effectuer la sélection à partir d'une liste de langues européennes.

### Blue Screen [Ecran Bleu]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour activer ou désactiver l'écran bleu :

ON [ACTIVE] – L'écran va devenir bleu lorsque le signal est très faible.

OFF [DESACTIVE] – L'image et le son seront de mauvaise qualité lorsque le signal est très faible (utilisez cette option si la réception ne peut être améliorée, pour éviter que l'écran ne devienne bleu).

### Noise Reduce [Réduction du Bruit]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner : OFF [DESACTIVE] , LOW [FAIBLE] , MID [MOY.] , HIGH [ELEVE].

### Input Source [Source d'Entrée]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner la source d'entrée à utiliser : TV, SCART [PERITEL], AV, S-VIDEO, PC-RGB, DVD.

### TXT LANGUAGE [LANGUE TELETEXTE]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner la langue du Télétexte.

### TXT EAST/WEST [TELETEXTE EST/OUEST]

Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner la zone du Télétexte.

### ZOOM

Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner le mode d'affichage de l'écran.

### Reset [Réinitialisation]

Appuyez sur la touche ▶ pour réinitialiser les paramètres d'usine par défaut. Tous les réglages dans les menus VIDEO, PC et AUDIO ainsi que l'Ecran Bleu du menu GENERAL seront réinitialisés selon les paramètres indiquées dans ce Guide de l'Utilisateur.

# UTILISATION DU DVD

Appuyez sur la touche Power du téléviseur ou de la télécommande, puis sur la touche TV/AV pour sélectionner le mode DVD. S'il n'y a pas de disque dans le lecteur de DVD, l'écran affichera "NO DISC" ["PAS DE DISQUE"].

## Mettre un disque

Insérez un disque avec le côté étiquette vous faisant face. S'il s'agit d'un disque à double face, placez le titre que vous désirez lire face à vous.

Ne touchez pas la surface de lecture.

Manipulez le disque en le saisissant par les bords et placez-le dans la fente sur le côté du téléviseur, le lecteur va automatiquement aspirer le disque.

Pour "Ejecter" le disque, appuyez sur la touche "▲" du téléviseur ou de la télécommande.

## Lecture

Le contenu de chaque disque varie, de même que la façon dont le disque est authentifié et ses fonctionnalités. Le contenu de certains disques est lu dès que le disque est inséré, d'autres nécessitent que vous activiez la lecture à partir du Menu. Divers modes de lecture sont disponibles, tels entre-autre la lecture du menu [Menu Play], la lecture par séquence [Sequence play].

### Lecture du Menu

1. Compatible avec les DVD, SVCD ou VCD2.0.
2. Si le disque est un DVD, le MENU RACINE [ROOT MENU] va apparaître à l'écran. S'il s'agit d'un SVCD ou d'un VCD 2.0, veuillez appuyer sur la touche MENU pour accéder au menu.
3. Lorsqu'un disque DVD est chargé, appuyez sur les touches fléchées pour mettre en surbrillance la rubrique du menu que vous désirez sélectionner. Avec un SVCD ou VCD 2.0, utilisez les touches numériques pour sélectionner la piste que vous voulez lire.
4. Retourner au menu lors de la lecture : Lors de la lecture d'un disque DVD, appuyez sur la touche Menu pour revenir au menu "RACINE" [ROOT]. Lors de la lecture d'un SVCD ou d'un VCD avec PBC activé, appuyez sur les touches Menu ou Retour pour retourner sur le menu du disque

### Lecture par Titre

1. Compatible uniquement avec les disques DVD.
2. Durant la lecture de DVD, appuyez sur la touche TITLE pour afficher les titres du DVD.
3. Appuyez sur les touches fléchées pour mettre en surbrillance le titre de votre choix et appuyez sur OK. Vous pouvez également utiliser les touches numériques pour effectuer la sélection.
4. Le lecteur DVD commence la lecture à partir du premier chapitre du titre choisi.

### Lecture par Séquence

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio numériques / Disques JPEG.
2. Lorsqu'un SVCD ou un VCD est chargé et que le PBC est activé, appuyez une fois sur la touche MENU pour désactiver le PBC. Le lecteur peut maintenant lire en mode séquence. Pour réactiver le PBC, appuyez encore une fois sur la touche MENU.
3. Excepté avec les disques SVCD ou VCD, lorsque le lecteur est arrêté, appuyez sur la touche Play [Lecture] pour lire en mode "Séquence". Ceci est valable pour tous les disques compatibles.

## **Programmation**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques/disques JPEG.
2. L'option de programmation vous permet de déterminer l'ordre dans lequel vous voulez que les pistes ou les chapitres soient lus, jusqu'à un maximum de 16.
3. Menu Programmation :  
Si le PBC est activé, cette fonction va le désactiver alors que les chapitres/pistes sont lus dans l'ordre programmé.
4. En suivant la zone en surbrillance, utilisez les touches numériques pour saisir les numéros des chapitres/pistes dans l'ordre ou vous désirez les lire. Appuyez sur Play ou utilisez les touches directionnelles pour mettre en surbrillance "LECTURE" [PLAY] et appuyez sur OK. Les chapitres / Pistes seront lus selon l'ordre déterminé.  
Vous pouvez programmer jusqu'à 16 titres/chapitres/pistes.
5. Selon l'Indicateur de Direction du menu, vous pouvez utiliser les touches directionnelles pour mettre en surbrillance l'endroit auquel vous voulez accéder.
6. Durant la Lecture de la programmation, si la touche "program" est enfoncée, l'ordre de la programmation et son contenu vont s'afficher à l'écran et la Lecture de la programmation va être stoppée. Vous pouvez également appuyez sur Stop et sur Play pour reprendre la lecture normale.
7. Notes :  
Pour effacer l'ordre de la programmation, utilisez les touches directionnelles pour mettre en surbrillance l'élément à effacer "CLEAR" [EFFACER], puis appuyez sur OK.  
Pour modifier l'ordre de la programmation, utilisez les touches directionnelles pour mettre en surbrillance l'élément que vous voulez modifier et entrez directement le numéro du nouveau chapitre/de la nouvelle piste.
8. L'indicateur de programmation et le chapitre/la piste lue vont s'afficher à l'écran

## **Fonctions supplémentaires**

### **Sélectionner des Pistes**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques et Disques JPEG.
2. Lors de la lecture d'un disque DVD, appuyez sur les touches numériques dans le menu ou la page titre pour sélectionner les pistes, durant la lecture DVD, vous pouvez saisir directement le numéro de la piste désirée.
3. Durant la lecture d'une séquence de SVCD ou de VCD utilisez les touches numériques pour sélectionner les pistes (durant la Lecture Programmée et lorsque le PBC est activé, vous ne pouvez utiliser que les touches PREV/NEXT pour effectuer la sélection).
4. Pour les CD et les HD-CD, utilisez les touches numériques pour sélectionner directement les pistes.
5. Lors de la lecture de disques WMA, et de disques audio numériques, disques JPEG, utilisez les touches numériques pour sélectionner différentes pistes dans la liste des pistes en cours.

### **Sauter des Pistes**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques audio numériques / Disques JPEG.
2. Pour effectuer un saut en avant jusqu'au début du titre/chapitre/piste suivant(e) d'un disque, appuyez sur la touche Next [Suivant] de la télécommande ou bien sur la face gauche du lecteur.
3. Pour effectuer un saut vers l'arrière jusqu'au début du titre/chapitre/piste précédent(e),

appuyez sur la touche Prev [Précédent] de la télécommande ou sur le côté droit du lecteur.

**Lecture Multi vitesse Accélérée/Ralentie**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques et Disques JPEG.

2. Durant la lecture, appuyez sur la touche Accélééré/Ralenti de la télécommande pour effectuer une recherche dans le disque. Il existe quatre vitesses: x2, x4, x8, x20. Chaque pression consécutive sur la touche augmente la vitesse. Si vous appuyez cinq fois la lecture revient à la vitesse normale.
3. Durant la lecture DVD, lorsque la lecture accélérée/ralentie arrive au début du titre ou du chapitre suivant, la vitesse redevient normale. Lors de la lecture des SVCD et des VCD avec PBC activé, lorsque la lecture en accéléré [Fast Forward] arrive au début de la piste suivante, la vitesse de lecture redevient normale

### **Lecture Ralenti Multiphase (SLOW)**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques et Disques JPEG.
2. Le Ralenti Multiphase dispose de six vitesses : 1/2, 1/3, 1/4, 1/5, 1/6, 1/7 de la vitesse de lecture normale lorsque vous appuyez sur la touche "SLOW" plusieurs fois lors de la lecture d'un disque.
3. En appuyant 7 fois sur la touche "Slow", le lecteur revient à la vitesse de lecture normale.

### **Arrêt sur Image**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques et Disques JPEG.
2. Durant la lecture de CD, HD-CD, WMA ou de DISQUES AUDIO NUMERIQUES / JPEG, appuyez une fois sur PAUSE pour arrêter la lecture, appuyez une seconde fois pour reprendre la lecture normale.

### **Utilisation de la Fonction Répétition (touche REPEAT)**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques et Disques JPEG.
2. Lors de la lecture d'un disque, appuyez une fois sur la touche REPEAT et l'indicateur de répétition apparaît pour indiquer le mode de répétition actif.
  - a) En mode de lecture de séquence SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, ou de DISQUE AUDIO NUMERIQUE / JPEG, appuyez encore une fois sur la touche REPEAT pour activer la fonction de Répétition. Appuyez encore une fois sur la touche de la télécommande pour passer au mode de répétition suivant. Il existe trois options de répétition : Désactivé [OFF], Répétition de piste [TRACK REPEAT] et Répétition du disque [DISK REPEAT]. Chaque pression consécutive sur la touche fait passer au mode suivant. Si vous appuyez quatre fois sur la touche, le cycle revient à la désactivation de la fonction de répétition.
  - b) Au cours de la lecture d'un DVD, appuyez encore une fois sur la touche Repeat pour activer le mode de Répétition Il existe trois options de répétition : Désactivé, Répétition de Chapitre et Répétition du titre. Chaque pression consécutive.
  - c) Durant la lecture de disques WMA, AUDIO NUMERIQUES et JPEG, appuyez encore une fois sur la touche Repeat pour activer le mode de répétition. Il existe quatre options de répétition : Désactivé, Répétition de Piste, Répétition du Dossier et Répétition du Disque. Chaque pression consécutive de la touche fait passer au mode suivant. Si vous appuyez cinq fois de suite, la fonction de répétition se trouve à nouveau désactivée.

### **Utilisation de la Fonction d'Affichage**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio

Numériques.

## 2. Chargement et lecture des DVD (deux pages)

- Appuyez une fois sur la touche DISPLAY pour afficher la première page :
- " Type de disque, Titre \* / \* (titre en cours / total des titres), Chapitre \* / \* (chapitre en cours/ total des chapitres), Temps de lecture écoulé".
- Appuyez encore une fois pour afficher la seconde page :
- "Langue \*/\* (le numéro correspondant à la langue en cours / le nombre total de langues disponibles) ou Désactivé, Type de Langue, Type Audio, Sous-titres \* / \* (le numéro correspondant à la plage de sous-titre affichée /le nombre total de sous-titres disponibles) ou Désactivé, Angle \* / \* (le numéro de l'angle affiché / le nombre total d'angles disponibles) ou Désactivé".
- Appuyez une troisième fois sur la touche et le menu d'affichage s'efface.

3. Chargement et lecture des disques SVCD (deux pages)
  - Appuyez une fois sur la touche Display pour afficher la première page :
  - "Type de disque, Piste \* / \* (piste lue / total des pistes), Silence, PBC, Mode Répétition, Temps de lecture écoulé".
  - Appuyez encore une fois sur la touche pour afficher la seconde page :
  - "Langue \* / \* (numéro de la langue lue/nombre total de langues) ou Désactivé, Type de Langue, Type Audio, Sous-titre \* / \* (numéro du sous-titre lu / nombre total de sous-titres) ou Désactivé".
  - Appuyez une troisième fois sur la touche et le menu disparaît.
4. Chargement et lecture des VCD
  - Appuyez une fois sur la touche Display pour afficher la première page :
  - "Type de Disque, Piste \* / \* (piste lue / total des pistes), Silence, PBC, Mode Répétition, Temps de lecture de la piste écoulé".
  - Appuyez encore une fois sur la touche et le menu disparaît.
5. Chargement et lecture des CD, HD-CD, WMA, DISQUES AUDIO NUMERIQUES / JPEG
  - Appuyez une fois sur la touche Display pour afficher la première page:
  - "Type de Disque, Piste \* / \* (piste lue / total des pistes), Silence, Mode Répétition, Temps de lecture de la piste écoulé".
  - Appuyez encore une fois sur la touche et le menu disparaît.

### **Utilisation de la Fonction de Recherche**

1. Compatible avec les disques DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD.
2. Vous pouvez utiliser la fonction de recherche et sélectionner un numéro de titre/chapitre/piste ou vous rendre à un endroit donné dans un titre. Appuyez d'abord sur la touche GOTO de la télécommande pour afficher le menu de Recherche et entrez dans le menu d'édition. Ensuite, utilisez les touches directionnelles pour mettre en surbrillance le numéro du titre, du chapitre ou de la piste ou le temps de lecture auquel vous désirez accéder. Vous pouvez également utiliser les touches numériques pour saisir le titre, le chapitre ou la piste que vous désirez lire ou bien directement le temps écoulé correspondant. Pour terminer, appuyez sur OK pour débiter la lecture. Par exemple, si vous saisissez 01:23:56 la lecture va débiter à partir du moment correspondant à une heure, vingt-trois minutes et cinquante-six secondes de lecture du titre.
3. Notes
  - a) Cette fonction n'est pas disponible avec le mode Programmation.
  - b) Si la fonction PBC est activée, elle sera automatiquement désactivée au début de la recherche.
  - c) Lors de la lecture de disques WMA, AUDIO NUMERIQUES / JPEG, la fonction de recherche ne fonctionne pas.

### **Changer la Bande son ou la Langue**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques et Disques JPEG.
2. Appuyez sur la touche LANGUAGE pour afficher la bande-son actuelle.
  - a) Appuyez pour changer de bande-son.
  - b) Appuyez encore une fois sur la touche de la télécommande pour passer à la bande-son suivante.
3. Lors de la lecture de disques SVCD ou VCD il y a 5 bandes-son : Stéréo (G/D), G/G, D/D, G/G Détection Automatique A/D, et D/D Détection Automatique A/D. A chaque pression consécutive de la touche, la bande-son change. Si vous appuyez six fois, la bande-son revient sur Stéréo.



4. Lors de la lecture d'un CD, HD-CD, WMA, ou d'un DISQUE AUDIO NUMERIQUE, il y a trois bandes-son disponibles: Stéréo (G/D), G/G, et D/D.
5. Lors de la lecture d'un DVD ou d'un SVCD, appuyez sur la touche LANGUAGE pour afficher la langue actuelle, appuyez encore une fois pour passer à la langue suivante si le disque dispose de plusieurs langues.

### **Sous-titres**

1. Compatible avec les disques DVD et SVCD.
2. Appuyez une fois sur la touche SUBTITLE de la télécommande et la barre d'information des sous-titres apparaît.
3. Lorsqu'un DVD ou SVCD est enregistré avec des sous-titres, vous pouvez utiliser la fonction de Sous-titres pour afficher les sous-titres à l'écran. Par défaut les sous-titres sont désactivés et la barre d'information affiche "Subtitle Off" [Sous-titres désactivés].
4. Pour afficher les sous-titres, appuyez encore une fois sur la touche SUBTITLE. La langue par défaut et son numéro vont être affichés dans la barre d'informations et les sous-titres vont apparaître dans cette langue. A chaque fois que vous appuyez sur la touche SUBTITLE, les sous-titres changent.

Par exemple, "Icône Langue : [1 English DTS 6CH] ou [Off]" (la disponibilité des sous-titres dépend du disque). Pour désactiver les sous-titres, appuyez sur la touche SUBTITLE jusqu'à ce que l'indication de désactivation apparaisse.

### **Sourdine de la Sortie Audio**

1. Compatible avec les DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Disques Audio Numériques et Disques JPEG.
2. En appuyant sur la touche Mute, vous coupez le son et l'icône "MUTE" s'affiche à l'écran. Appuyez encore une fois sur le bouton, ou utilisez les touches Vol +/- pour rétablir le son.
3. Si le lecteur n'émet pas de son, assurez-vous que la fonction "Mute" [Sourdine] ne soit pas activée.

### **Effectuer un Zoom dans une Image vidéo**

1. Compatible avec les disques DVD, SVCD, VCD, JPEG.
2. La fonction de Zoom vous permet d'agrandir une image vidéo.
3. Appuyez plusieurs fois sur Zoom pour activer la fonction et choisir le facteur de ZOOM désiré:  
Zoom 1, Zoom 2, Zoom 3, Zoom 4, Zoom 1 /2, Zoom 1 /3, Zoom 1/4, Zoom désactivé.

### **Répétition d'un Segment donné du Disque que vous définissez**

1. Compatible avec les disques DVD, SVCD, VCD, CD, HD-CD, WMA, Audio numérique.
2. Au cours de la lecture normale ou accélérée, appuyez une fois sur la touche A-B, l'indication REPEAT "A" apparaît à l'écran. Ceci indique le point de départ du segment à répéter.
3. Appuyez encore une fois sur A-B, l'indication REPEAT A-B va s'afficher, ce qui indique la fin du segment à répéter.
4. Le segment sélectionné va maintenant être lu en boucle jusqu'à ce que vous appuyiez encore une fois sur la touche "REPEAT" pour désactiver la fonction.
5. Appuyez encore une fois sur A-B pour effacer les points de départ et de fin du segment.
6. Lors de la lecture d'un disque SVCD, VCD, ou CD vous pouvez lire en boucle un segment spécifique qu'à l'intérieur d'une piste donnée. Lorsque la piste suivante est amorcée, la fonction de répétition A-B se désactive automatiquement.

7. Lors de la lecture d'un disque DVD vous ne pouvez lire en boucle un segment donné que dans une piste unique.

### **Disque Audio Numérique**

1. Compatible avec les disques Audio numériques
2. Le lecteur va parcourir automatiquement le répertoire du disque et en afficher le contenu à l'écran.

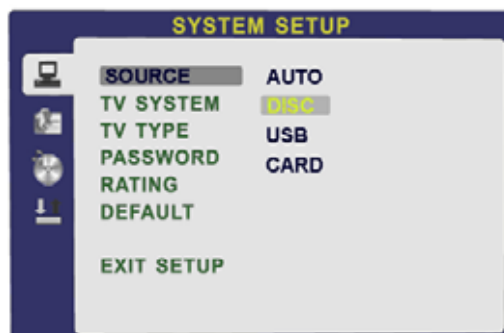
3. Le lecteur va alors commencer la lecture de la première piste du répertoire sélectionné.
4. Pour changer de répertoire, utilisez les touches directionnelles.

## Utilisation Système

L'utilisation du système sert à définir les réglages de l'appareil, ces définitions seront enregistrées jusqu'à ce que vous les modifiez.

### Etapas Générales du Menu de Réglage

1. Mettre le lecteur en pause ou l'arrêter. Appuyez sur la touche **SETUP** de la télécommande. Le menu principal va s'afficher comme illustré ci-dessous.

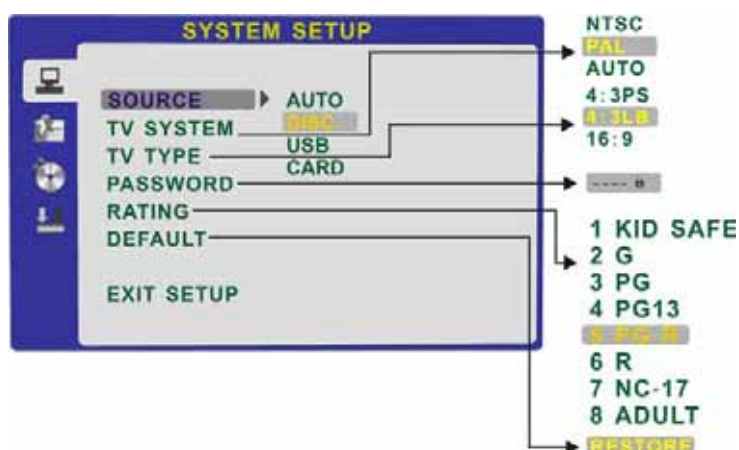


2. Appuyez sur les touches **CH+ / CH-** pour sélectionner l'icône correspondant à la section désirée, par ex. "TV System" [Système TV] et appuyez sur **▶** pour ouvrir cette section.
3. Appuyez sur **CH+ / CH-** pour sélectionner la fonction désirée, puis appuyez encore une fois **▶** pour ouvrir cette section.
4. Appuyez sur **CH+ / CH-** pour sélectionner la fonction désirée puis appuyez sur "Enter" pour sélectionner le nouveau réglage.
5. Pour quitter le menu, appuyez sur "SETUP" ou CH- pour sélectionner EXIT SETUP [QUITTER REGLAGE] puis appuyez sur "OK"

## Spécifications du menu

### 1. REGLAGE SYSTEME

Les options du réglage système sont illustrées ci-dessous :



## SYSTEME TV

Selon le système de couleurs de votre téléviseur, normalement réglé sur AUTO ou PAL.

### MOT DE PASSE

L'option de mot de passe est verrouillée par défaut. Vous ne pouvez pas fixer de limites de classement ou modifier le mot de passe. Pour activer ces fonctions, vous devez déverrouiller le mot de passe. Le mot de passe par défaut est "0000". A l'aide de la touche CH, mettez "MOT DE PASSE" [PASSWORD] en surbrillance, appuyez sur la touche ► et saisissez "0000". Vous verrez le symbole en forme de verrou s'ouvrir, vous pouvez maintenant modifier le CLASSEMENT [RATING] ou saisir un nouveau mot de passe. Si le symbole en forme de verrou est BLEU, vous devez appuyez sur la touche ► pour accéder au champ verrouillé, le symbole va alors devenir JAUNE et vous pouvez saisir un nouveau numéro à 4 chiffres. Pensez à vous souvenir ou à noter le nouveau mot de passe et à le conserver en sécurité.

### CLASSEMENT

La fonction de Classement est une fonction de limite de classement similaire au classement des films. Ceci vous permet de vous contrôler les DVD visionnés par la famille. Il existe 8 niveaux sélectionnables, de KID SAFE [ENFANTS] à ADULT [ADULTE]. "Adult" correspond à l'ensemble des DVD.

## 2. REGLAGE DE LA LANGUE

Les options de réglage de la langue sont illustrées ci-dessous :



- OSD LANGUAGE [LANGUE OSD]: L'affichage OSD se fait dans la langue de votre choix.
- AUDIO LANG [LANGUE AUDIO] : Si le disque que vous êtes en train de lire dispose de la langue de votre choix, la sortie audio se fera dans cette langue.
- SUBTITLE LANG [LANGUE SOUS-TITRES] : Si le disque que vous êtes en train de lire dispose du langage que vous désirez, vous pouvez le sélectionner dans le Menu ou à l'aide de la touche SUBTITLE de la télécommande.
- MENU LANG [LANGUE MENU] : Si le disque que vous êtes en train de lire dispose de la langue désirée, vous pouvez la sélectionner.

### 3. REGLAGE AUDIO

Les options du réglage audio sont illustrées ci-dessous :



- Mettez en surbrillance l'option AUDIO OUT [SORTIE AUDIO] et appuyez sur les touches directionnelles pour choisir le mode de sortie audio que vous préférez. Appuyez sur Enter pour confirmer. Il existe 3 modes de sortie audio : SPDIF /OFF, SPDIF / RAW et SPDIF/ PCM.

SPDIF/ RAW est destiné aux amplificateurs équipés d'un décodeur numérique intégré. SPDIF/PCM est sélectionné pour les amplificateurs sans décodeur numérique intégré.

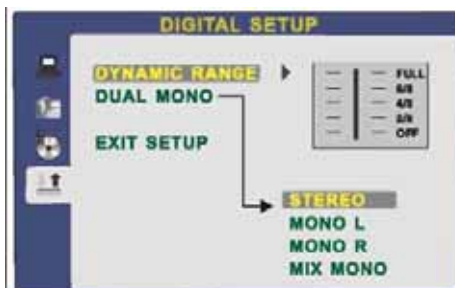
- TONE [TONALITE]: Utilisez les touches **CH+/-** pour vous déplacer et ajuster la tonalité.

### 4. REGLAGE NUMERIQUE

Les options du réglage vidéo sont illustrées ci-dessous :

- DYNAMIC RANGE [GAMME DYNAMIQUE] : Utilisez la touche **CH+/-** pour vous déplacer et régler les valeurs de la gamme dynamique à votre convenance.
- DUAL MONO : Choisissez le mode de sortie audio.

Il existe quatre modes : STEREO, MONO G, MONO D, MONO MIXTE.



# Utilisation de la TNT

## Opérations de base

NOTES :

- L'OSD (Affichage à l'Ecran) présenté dans ce manuel peut différer de celui de votre téléviseur car il ne s'agit que d'un simple exemple destiné à vous aider à utiliser le téléviseur.

- Assurez-vous de choisir la source DVB (TNT) avant utilisation.

### ENTRER DANS LE MENU PRINCIPAL

Appuyez sur la touche **DVB-MENU** de la télécommande pour afficher à l'écran le menu principal, et appuyez encore une fois pour retourner au menu précédent ou revenir au visionnage TV.



### REGLAGE A L'ECRAN DE L'OSD

1. Appuyez sur la touche **CH+/-** pour sélectionner chaque menu.
2. Appuyez sur la touche **►**, puis utilisez les touches **CH+/- ◀ ▶** pour sélectionner et régler les menus disponibles.
3. Appuyez sur **DVB-MENU** ou bien **◀** pour revenir au menu précédent et appuyez sur **EXIT** pour revenir au visionnage de la TV.
4. Appuyez sur **OK** pour confirmer vos réglages.

### PAS DE SIGNAL OU PAS DE SERVICE

Il n'y a pas de signal ou de service



Pas de signal

pas de service

## Liste des chaînes

1. Appuyez sur la touche **DVB-MENU** de la télécommande pour faire venir à l'écran le menu principal et utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner le menu de liste des canaux.
2. Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer votre sélection et un menu de liste des canaux comme ci-dessous va s'afficher:



3. Il y a une liste des chaînes TNT (DVB) dans ce menu, vous pouvez également vous référer à la bande passante /qualité / fréquence et force du signal de la chaîne
4. Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner la chaîne de votre choix et appuyer sur ► pour l'effacer/la déplacer/la verrouiller & la déverrouiller



## Effacer

- Appuyez sur **CH+/-** pour sélectionner la chaîne à effacer et appuyez sur **OK** pour confirmer. Il existe un menu Effacer tel que ci-dessous :
- Appuyez sur **OK** pour effacer la chaîne et appuyez sur **DVB-MENU** pour revenir au menu précédent
- Si vous désirez restaurer la chaîne qui a été effacée, vous devez refaire la recherche.

## Verrouillage & Déverrouillage

-Appuyez sur **CH+/-** pour sélectionner Verrouillage (Lock) & Déverrouillage (Unlock) et appuyez sur **OK** pour confirmer. Un code PIN apparaît à l'écran comme ci-dessous.



-Appuyez directement sur les touches numériques pour saisir le code PIN à six chiffres. Le code PIN initial est: 888888. Vous pouvez le modifier à la rubrique des réglages système.

-Si le verrouillage est déjà en place, saisissez le code PIN requis.

## Déplacer (Move)

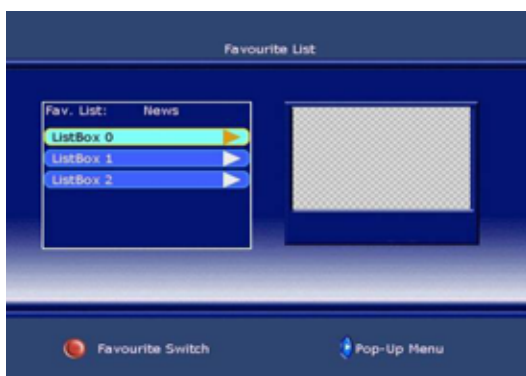
Cette fonction vous permet de changer l'ordre des chaînes dans la liste.



## Liste des chaînes favorites

1. Appuyez sur la touche **DVB-MENU** de la télécommande pour afficher le menu principal à l'écran et utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner le menu liste des chaînes favorites
2. Appuyez sur **OK** pour confirmer votre sélection et un menu liste des chaînes favorites similaire à celui présenté ici va s'afficher :
3. Appuyez sur ► afin de pouvoir continuer à ajouter ou à effacer des chaînes de la liste des favoris





4. Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner [ajouter], puis appuyez sur **OK** pour confirmer. Il y a un menu de liste des **chaînes** sur la droite et vous pouvez utiliser les touches **CH +/-** et **OK** pour en placer une dans la liste des favoris.
5. Appuyez sur **DVB-MENU** pour revenir au menu précédent, puis appuyez sur **OK** pour reprendre le visionnage de la TV.

### Réglages système

1. Appuyez sur la touche **DVB-MENU** de la télécommande pour afficher à l'écran le menu principal et utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner le menu des Réglages système
2. Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer votre sélection et un menu des Réglages système tel que celui présenté ci-dessous va s'afficher:



### Réglage de l'heure

- Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner réglage de l'heure (Time setting) et **OK** pour confirmer

### Fuseau horaire

Appuyez sur **CH+/-** pour sélectionner le fuseau horaire, puis appuyez sur **OK** pour confirmer, vous pouvez sélectionner l'option de GMT+0---8.

### Réglage temps d'affichage bandeau

Cette fonction vous permet de régler le temps d'affichage du bandeau, vous pouvez appuyez sur **CH+/-** pour choisir entre les options de temps d'affichage : 1 sec/ 3 secs / 5secs/ 7 secs/ 9 secs.



### Réglages de la Langue

- Utilisez **CH+/-** pour sélectionner Language Setting [Réglages de la Langue], puis appuyez sur **OK** pour confirmer.

### Langue du Menu

Cette fonction vous permet de régler la langue de l'affichage OSD, vous pouvez appuyez sur les touches **CH +/-** pour sélectionner les options.

### Langue Audio

Cette fonction vous permet de régler la langue de sortie audio, vous pouvez appuyez sur **CH+/-** pour sélectionner les options.



### Contrôle Parental

-Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner le Contrôle Parental [Parental Control], et appuyez sur **OK** pour confirmer. Saisissez le mot de passe 888888.

- Si le verrouillage est déjà paramétré, saisissez le mot de passe lorsqu'il est demandé.

### Changement du Mot de Passe

Cette fonction vous permet de modifier le mot de passe, vous devez saisir un nouveau mot de passe deux fois, puis appuyez sur **OK** pour confirmer.

### Niveau

Vous pouvez appuyez sur les touches **CH+/-** pour sélectionner une option de limite d'âge : Off [désactivé]/ 6/ 10/ 14/ 18.



## Réglages vidéo

-Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner Réglages Vidéo [Video Settings], puis appuyez sur **OK** pour confirmer.



## Format TV

Cette fonction vous permet de sélectionner le format d'image correct correspondant à l'image source, vous avez le choix entre 4 : 3 et 16:9ème.

## Conversion

Cette fonction vous permet de choisir entre les options du mode Ecran Large : Plein écran/ Coupure Verticale / Colonne (Pillarbox) / LetterBox (boite aux lettres) / Pan&Scan (Panoramique).

## Luminosité

Appuyez sur les touches. ◀ ▶ pour régler la luminosité.

## Saturation

Appuyez sur les touches ◀ ▶ pour régler la valeur de la saturation.

## Valeurs d'usine

Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner valeurs d'usine puis appuyez sur **OK** pour confirmer

## Restaurer les valeurs par défaut

Appuyez sur **OK** pour accéder au menu de restauration des valeurs par défaut, puis appuyez sur **OK** pour confirmer, ou bien utilisez le menu TNT pour retourner au menu précédent.

### **Effacer les canaux (chaînes)**

Appuyez sur **OK** pour accéder à la rubrique [effacer les canaux] et appuyez sur **OK** pour confirmer ou bien utilisez le menu TNT pour revenir au menu précédent.

### **Choix du pays**

Appuyez sur **OK** pour accéder au menu [choix du pays] et utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner une option parmi Défaut (par défaut)/Europe/Australie.



### **Liste de programmation (Minuterie)**

Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner liste de programmation (Timer List) puis appuyez sur **OK** pour confirmer. Cette fonction vous permet de programmer vos émissions de TV, appuyez sur **OK** pour accéder au menu de réglage:

### **Identification de l'événement**

Appuyez sur **►** puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner les numéros d'identification de l'évènement TV : 1/ 2/ 3/ 4/ 5.

### **Chaîne (Channel)**

Appuyez sur **OK** puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner la chaîne que vous souhaitez programmer à partir de la liste des chaînes

### **Type d'événement**

Appuyez sur **►** puis utilisez **CH+/-** pour choisir parmi les options de type d'évènement: UNE FOIS (ONCE) / QUOTIDIEN (DAILY) / HEBDOMADAIRE (WEEKLY).

### **Heure de départ**

Appuyez sur **◀ ▶** pour déplacer le curseur et saisir le chiffre de l'heure pour régler l'heure de départ pour la chaîne que vous avez réservée.

### **Date de départ**

Appuyez sur **◀ ▶** pour déplacer le curseur et saisir directement la date du début de l'émission TV, en entrant les chiffres de la date.

### **Durée**

Saisissez directement la durée de l'émission TV que vous programmez

### **Etat**

Appuyez sur **►** puis utilisez **CH+/-** pour choisir entre les options: MARCHE/ARRET (ON / OFF)



### Infos Système

- Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner [Infos Système], puis appuyez sur **OK** pour confirmer.

### Version Logiciel

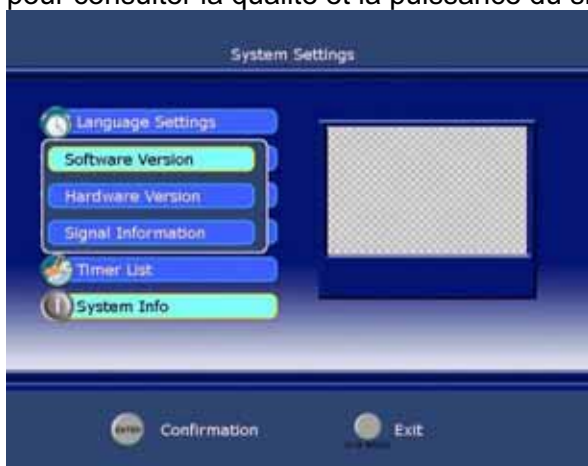
- Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner [Version du Logiciel], puis appuyez sur **OK** pour consulter la version du logiciel.

### Version Matériel

- Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner [Version du Matériel], puis appuyez sur **OK** pour consulter la version du matériel.

### Informations Signal

- Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner [Informations Signal], puis appuyez sur **OK** pour consulter la qualité et la puissance du signal.



### Réglage des chaînes

1. Appuyez sur la touche **DVB-MENU** de la télécommande ou de la façade de l'appareil pour afficher à l'écran le menu principal puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner le menu réglage des chaînes

2. Appuyez sur **OK** pour confirmer votre sélection.

### Balayage des chaînes

Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner Balayage des chaînes puis appuyez sur **OK** pour confirmer.

### Type de balayage

Appuyez sur ► puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner l'une des options de type de balayage disponible : Balayage auto/ Balayage manuel/ Balayage par NIT

### Chaîne

Saisissez directement le numéro de la chaîne compris uniquement de 1 à 69.

### Fréquence KHz

Cette fonction vous permet de connaître la fréquence en fonction de la chaîne.

### Largeur de la bande passante

Appuyez sur ► puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner l'une des options de largeur de la bande passante : 7M/ 8M.

### Programme codé

Appuyez sur ► puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner l'une des options du service codé : Enregistré/ Non Enregistré.

### Mode de balayage

Appuyez sur ► puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner l'une des options du mode de mise à jour : Ajouter/ Remplacer.

### Démarrer le balayage

Appuyez sur **OK** pour Démarrer le balayage.



### Trier les chaînes

-Utilisez les touches **CH+/-** pour sélectionner l'option Trier les chaînes puis appuyez sur **OK** pour confirmer

#### Ordre alphabétique ascendant (Name upward)

Appuyez sur **OK** pour parcourir la liste des chaînes par ordre alphabétique ascendant.

#### Ordre alphabétique descendant (Name downward)

Appuyez sur **OK** pour parcourir la liste des chaînes par ordre alphabétique descendant.

#### Encodage

Appuyez sur **OK** pour trier la liste des chaînes par leur encodage.

#### Numéro Logique de chaîne

Appuyez sur **OK** pour classer la liste des chaînes selon l'ordre numérique logique.



### EPG (Guide Electronique des Programmes)

1. Appuyez sur la touche **DVB-MENU** de la télécommande ou de la façade de l'appareil pour faire apparaître à l'écran le menu principal, puis utilisez **CH+/-** pour sélectionner le menu EPG.
2. Appuyez sur **OK** pour confirmer votre sélection et afficher à l'écran le menu EPG ci-dessous.



3. Cette fonction vous permet de connaître les informations détaillées sur la chaîne et peut indiquer l'heure de passage des programmes.
4. Vous pouvez programmer cette chaîne en appuyant sur **OK**, et l'opération est la même que pour celle du réglage du programme.

### Utilisation du TELETXTTE

#### TEXTE

Appuyez sur cette touche (TEXT) pour activer le signal télétexte. Appuyez encore une fois pour que le fond du télétexte devienne transparent et appuyez une troisième fois pour quitter le mode télétexte et retourner à la diffusion normale de la TV..

#### ROUGE/VERT/JAUNE/BLEU

Appuyez sur ces touches pour accéder directement aux pages de couleurs correspondantes affichées dans la partie inférieure de l'écran de télétexte.

## SELECTION LA PAGE

Appuyez sur les touches **CH+/-** pour sélectionner la page suivante ou précédente.  
Vous pouvez également saisir le numéro de la page (trois chiffres) directement à l'aide des touches numériques, et si vous faites une erreur de saisie, vous devez terminer la saisie des trois chiffres et saisir de nouveau le bon numéro de la page.  
Appuyez sur les touches ◀ ▶ pour sélectionner la sous-page de l'une des pages.

### *En mode TNT*

*La touche BLEUE et la touche SOUS-TITRE (Subtitle) ont la même fonction.*

## Interface Commune

1. Appuyez sur la touche **DVB-MENU** de la télécommande pour afficher à l'écran le menu principal, puis utilisez les touches ▼ ▲ pour choisir le menu [Interface commune].
2. Appuyez sur **OK** pour confirmer votre sélection et un menu [Liste des Canaux] similaire à celui présenté ci-dessous va apparaître à l'écran:



3. Insérez alors la carte CI.



# Précautions d'emploi des disques

## A propos des termes concernant les disques

### Titre

Généralement les images ou musique compressés dans un DVD sont divisés en plusieurs sections : "titre"

### Chapitre

La plus petite unité de section d'image ou de musique dans un DVD dans un titre, habituellement un titre comprend un ou plusieurs chapitres et chacun est numéroté pour une recherche facile, mais certains disques peuvent ne pas avoir de chapitre enregistré.

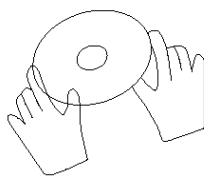
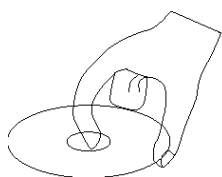
### Piste

Un segment d'image ou de musique dans un CD. Chaque piste est numérotée pour une recherche facile.

## Précaution d'emploi du disque

Le disque vidéo contient des données concentrées de densité élevée et il a besoin d'une manipulation correcte.

1. Maintenez le disque avec les doigts à l'extérieur des bords et/ou au trou du centre. Ne touchez pas la surface enregistrée du disque.
2. Ne pliez pas et ne vous appuyez pas sur le disque.



3. N'exposez pas le disque à la lumière directe du soleil ou à des sources de chaleur, rangez le disque dans son boîtier verticalement et dans un endroit sec.

Évitez l'exposition du disque :

A la lumière directe du soleil

A la chaleur ou à la vapeur d'un appareil produisant de la chaleur

A une humidité extrême

Nettoyez la surface du disque avec un chiffon doux et sec, essuyez la surface du disque doucement et du centre vers le bord.

N'appliquez pas de dissolvant, d'alcool, de solvant chimique ou de vaporisateur quand vous nettoyez. Certains fluides nettoyants endommageront de manière permanente la surface du disque.

# Guide de dépannage

Si vous vous trouvez confronté à des problèmes, veuillez consulter le guide ci-dessous avant d'appeler l'assistance technique.

SYMPTOME	CAUSE POSSIBLE	REMEDE
<b>GENERAL</b>		
Inerte. Pas de témoin lumineux	Pas d'alimentation de la TV.	Vérifiez toutes les connexions du téléviseur y compris l'alimentation et la prise murale.
Inerte. Témoin rouge allumé	Placé en mode de veille	Appuyez sur la touche de mise en marche [POWER] ou la touche de veille [STANDBY] de la télécommande.
Ecran Bleu.	Pas de signal	TV non syntonisée. Antenne non connectée.
	Mauvaise source sélectionnée	Appuyez sur la touche TV/AV pour sélectionner la bonne source.
Image perturbée, brouillée, avec de la neige, des dédoublements (TV)  Pas de son.	Mauvais signal de l'antenne	Si vous utilisez une antenne d'intérieur, essayez de la déplacer. Vérifiez le branchement de l'antenne. Installez une antenne d'extérieur.
	Mauvais système de son	Vérifiez [Système] dans [Menu TV] voir page 16.
	Son coupé	Appuyez sur "Mute" pour rétablir le son
	Volume réglé trop bas	Vérifiez le réglage du volume
	Branchements externes non connectés "si utilisés"	Vérifiez que tous les branchements soient corrects.
Point(s) lumineux à l'écran	Pixel activé au maximum.	Il peut arriver qu'un ou deux pixels soient défectueux. Il s'agit d'un phénomène normal à mesure que l'écran vieillit. Il ne s'agit pas d'une défaillance couverte par la garantie.
<b>Ecran PC</b>		
Image instable.	Le moniteur peut ne pas être correctement mis en mode PC.	Accédez au menu PC et sélectionnez "AUTO", voir page 14.
Image instable.	Pas de connexion au PC.	Vérifiez la connexion PC/moniteur.
	Le taux de rafraîchissement de l'image est trop élevé sur le PC	Accédez à l'écran de réglage PC et fixez le taux de rafraîchissement à 60Hz

## Caractéristiques

- Affichage haute qualité
- VGA, RF Vidéo, TNT, S-Vidéo, PERITEL, USB, CARTES SD/MMC/MS, CI
- Entrée audio stéréo
- Recherche de chaîne manuelle ou automatique
- Arrêt automatique pour économiser de l'énergie en l'absence de signal

## Spécifications

### TV

Système TV	PAL BG/DK/I SECAM BG/D/K/K'/L/L'
Taille de l'écran	14.1" (diagonale) (environ 36 cm)
Résolution	1280x800 pixels ( <b>RVB</b> )
Entrée antenne	75 $\Omega$ (non équilibrée)
Puissance de sortie audio	2x3 W RMS
Alimentation	12V 5A (et 100/240 V. via adaptateur secteur)
Consommation	60 W

### Télécommande

Type	infrarouge
Distance de contrôle	5 m
Angle de contrôle	30° (horizontal)
Piles	2 x 1.5 V, type AA – LR6
Dimensions	48 x 168 x24 mm
Poids	70 g (sans piles)